



目次	2 ページ	マイナンバーカードは引っ越し前に受け取りましょう、オンラインでの転出届の手続きについて
	3 ページ	フェスタ my 宇都宮2024、Spring pop' n live、とちテレアニメフェスタなど
	4 ページ	スリランカの DIAS さんのインタビュー、国際交流プラザのサービス

うつのみやしこくさいこうりゅうきょうかい 宇都宮市国際交流協会 (UCIA) の紹介

UCIA では、外国人のための日本語教室や外国語講座、日本文化の紹介、バスツアー、施設工場見学会、料理教室など、いろいろな国際交流をやっているよ。



それから、宇都宮市と協力して、姉妹都市からの学生受け入れ（ホームステイ）や中学生・高校生などの派遣事業もやっているんだよ。



世界の絵本を楽しもう

あと、外国人市民のための総合相談（4 ページ）や通訳・翻訳のサービス（お金がいます）もやっているんだ。



華道体験

4 ページ（インタビュー）にあるように、自分のことや出身国のことを、みんなに紹介することもできるから、ぜひ、UCIA に遊びに来てください！



マイナンバーカードは引っ越し前に受けとりましょう

マイナンバーカードを申請した後、宇都宮市から届く交付通知書（受け取りの案内はがき）が届いている人は、転出の手続きの前に、マイナンバーカードを受け取ってください。

受け取る前に、宇都宮市から他の市区町村へ引っ越すと、カードが使えなくなります。その場合は、引っ越し先で、また手続きをします。

受け取りに行くときは、交付通知書を忘れずに持っていきます。

なお、マイナンバーカードは、申請から交付通知書が届くまでに、約2ヵ月かかります。詳しくは市のホームページを確認してください。

市HP→



問い合わせ先：市民課 ☎028-632-5266

オンラインでの転出届の手続きについて

マイナンバーカードを持っている人は、市役所の窓口で手続きをしないで、スマートフォンやパソコンからマイナポータル※を使って、オンラインで転出の手続きができます。

就職や転職、進学などで引っ越しが多くなる3・4月は、窓口が混みます。オンラインで転出届ができます。

なお、転入届は、マイナポータルで、前に住んでいた住所の転出が終わったことを確認した後に、新しい市区町村の窓口で手続きをしてください。マイナンバーカードを忘れずに持って行きます。詳しくは、市HPで確認してください。

マイナポータル→



問い合わせ先：市民課 ☎028-632-2271

※マイナポータルとは家のパソコンやスマートフォンから行政手続きをすることができるサービスです。手続きの時には、マイナンバーカードが必要です。

うつのみや
フェスタmy宇都宮 2024
こくさいこうりゅう もう
～国際交流ひろばが設けられます～

🕒 5月19日（日）10:00～15:00

😊 <国際交流ひろば出店ブース>

茶道体験・ブラジル料理・台湾料理などのほか、各国際交流団体の紹介ブースが出ます。

<全体ステージ>

楽器演奏やフラダンスなど

¥ 無料（紹介ブース、ステージ）

@ 宇都宮城址公園（本丸町1-15）

☎ 宇都宮市国際交流協会 028-616-1870



こくさいこうりゅう
国際交流サロン♪

🕒 毎月第4土曜日 16:00～18:00

4月27日（土）

😊 いろいろな国の人が楽しく交流
するイベントです。

¥ 無料

@ 宇都宮市国際交流プラザ

（馬場通り 4-1-1）

☎ 028-616-1563



Spring pop' n live



🕒 4月28日（日）①10:30～ ②14:30～

1公演120分程度

😊 春の楽しい野外音楽イベント！

①公演②公演で出演団体が変わります。

楽器工作ブースも！

¥ 無料

@ 道の駅うつのみや ろまんちっく村

大テントステージ（新里町丙254）

☎ Orchard sessions 090-6236-3037

かざんばい ほうせきばこ
火山灰は宝石箱

🕒 4月21日（日）14:00～15:30

😊 水で洗った火山灰の中の鉱物を

顕微鏡を使って観察します。

¥ 無料

申し込み 4月5日（金）から電話・FAX または直接

@ 上河内図書館（中里町182-1）

☎ 028-674-1120

とちテレアニメフェスタ

🕒 5月4日（土）& 5日（日）10:00～16:00

😊 ・アニメの巨大ビジョン上映会

・アニメソングコンサート

・ブース出店や移動販売車など

¥ 無料（上映会・コンサート）

@ オリオンスクエア（江野町8-3）

バンバひろば（馬場通り 4-1-1）

ホーム
ページ

<https://www.tochigi-tv-anime.com/festa/>

ディアス スリランカのDIASさん



ディアスさんにスリランカのこと、宇都宮に来ているスリランカ人、今の活動、Let's Amigo Festival (写真)、日本の好きなどをお聞きました。

ආයුබෝවන්! Ayubowan! シンハラ語でこんにちは。スリランカではシンハラ語、タミル語と英語で話します。ディアスさんは日本に来て約20年になります。

UCIA スリランカはどのようなところですか。

DIAS トロピカルな国です。ポルトガル、オランダとイギリスの植民地でした。それでヨーロッパから観光客がたくさん来て、ビーチや象などで遊んで過ごしています。また地域によって気候が変化するのが楽しいようです。セイロン紅茶が有名な国です。

UCIA 最近宇都宮にスリランカ人が増えましたが、どのようなことをしていますか。

DIAS 最近日本語学校で日本語を学んでいる留学生やいろいろな分野で特定技能(SSW)として働いている人が多いです。

UCIA どのようなきっかけで宇都宮に来ましたか。

DIAS 電子の技術を学びに来た会社が宇都宮にあり、それがきっかけで宇都宮に住むことになりました。

UCIA 今はどのような活動をしていますか？

DIAS 福祉の会社で働いています。老人の送迎やコンピューターの管理などを行っています。地域の「はつらつ教室」やコミュニティセンターでヨガを教えながら、健康維持のサポートをしています。

UCIA Let's Amigo Festival はどのようなイベントですか。

DIAS 18年前に栃木県に住んでいる外国人が集まって自分たちで交流イベントを開催したいということで始めました。今は外国人同士、日本人とも友達になり助け合う場になっています。

UCIA 日本のどのようなところが好きですか。

DIAS 日本は治安が良く、日本人に信頼されていけば助けてくれます。多くの外国人は日本にいながら心は母国にありますが、日本の文化を受け入れることはとても大切だと思います。

UCIA ディアスさん、ස්තූතියි! Stutiya (ありがとう)

宇都宮市国際交流プラザ (UIP) のサービス

外国人のための総合相談

※多言語で通訳と翻訳ができるタブレットを使って、他の言語も対応します。

		スペイン語 ポルトガル語	ベトナム語	中国語	タイ語	英語
UIP ☎028-616-1564	15:00-18:00	げつ	だい げつ 第1・3月	か	すい	きん
	だい にちようび 第4日曜日 (予約制)					
市役所 ☎028-632-2834 (開設時間のみ)	9:00-12:00	もく	—	だい もく 第2木	—	だい もく 第1木
	14:00-17:00	もく	だい もく 第2木	—	だい もく 第1木	だい もく 第3木

挿絵提供: 1, 3, 4 ページ 金根智さん、1 ページ 臼井百合香さん、根本夏生さん

UCIA LINE公式

楽しい交流イベントや生活情報を発信しています。ぜひ友だち登録をして情報収集ツールにしてください。



おい！はやさしい日本語・英語・中国語・ポルトガル語・タイ語・ベトナム語で宇都宮市国際交流協会 (UCIA) のHP から読めます。
<https://www.ucia.or.jp>

